



# ONTZI ARINAK BAKARRIK SOLO ENVASES LIGEROS



**Edukiontzi horian EZ bota plastikoz egindako edozer gauza  
NO tires cualquier cosa hecha de plástico en el contenedor amarillo**



**EZ BOTA  
HORIAN**



**Nora bota? / ¿Dónde tirar?**

### Ontziak ez diren plastikozko eta metalezko objektuak

Objetos de plástico y metal que NO son envases

Etxeko tresneria, tupperak, txartelak, lonak...

Trastos del hogar, tupers, tarjetas, lonas...



**Errefusa / Resto**



### Plastikozko eta beste materialetako tamaina handiko objektuak

Objetos voluminosos de plástico y otros materiales



**Garbigune / Garbigune**



## **Errafiako poltsak**

Bolsas de rafia

 Errefusa / Resto



## **Garbitasun personaleko produktuak**

Productos de higiene personal

 Errefusa / Resto



 Arropa edukiontzia  
/ Contenedor de ropa



## **Eskola eta ofinako materialak**

Material escolar y de oficina

 Errefusa / Resto

**NO TIRAR AL AMARILLO**





**EZ BOTA  
HORIAN**



**Nora bota? / ¿Dónde tirar?**

**Jostailuak**

Juguetes



**Egoera onean badaude - MiniGarbigune**

/ En buen estado - Mini Punto limpio

**Errefusa / Resto**



**Bustinezko pote eta tarrinak**

Recipientes y tarrinas de barro



**Errefusa / Resto**

**Iraungitako sendagaiak eta ontziak**

Medicamentos caducados y envases



**Farmazia / Farmacia**



**Maskarak eta osasun-materialak**

Macarillas y material sanitario



**Errefusa / Resto**

EZ daude material birziklagarriekin eginda, eta kutsatuta egon daitezke. Gainerako hondakinetik banadu eta sartu plastikozko poltsa isolatu batean.

NO están hechos de materiales reciclables y pueden estar contaminados. Separar del resto de residuos y meterlos en una bolsa de plástico aislada.



# MINIGARBIGUNE MINI PUNTO LIMPIO



**CD eta DVD-ak**  
CDs y DVDs



**Pilak eta bonbilak LED edo kontsumo txikia**

Pilas y bombillas LED o bajo consumo

**Tinta eta toner-kartutxoak**  
Cartuchos de tinta y tóner



**Kafe kapsulak**  
Cápsulas de café



**MiniGarbigune**  
/ Mini Punto limpio

**Tresna elektroniko eta kableak**  
Aparatos eléctrnicos y cables



**Pintura, berniza edo motorreko produktuen ontziak**  
Envases de productos de pintura, barniz o motor

**MiniGarbigune**  
/ Mini Punto limpio



**NO TIRAR AL AMARILLO**



*Azken hilabeteetan, edukiontzia horian hondakin desegoki ugari atzeman dira eta horrek arazoak eragin ditu birziklatze-prozesuan.*



**EZ BOTA  
HORIAN**  
**NO TIRAR AL  
AMARILLO**

*En los últimos meses se ha detectado una gran cantidad de residuos no adecuados en el contenedor amarillo, lo cual provoca problemas en el proceso de reciclado.*



Eduktiontzia horian plastikozko, latak, brikak eta ONTZIAK BAKARRIK utzi behar ditugu. Normalean horian birzikla daitezkeen ontziak aurreko sinboloekin markatuta daude

En el contenedor amarillo debemos depositar SOLO ENVASES de plástico, latas y bricks. Los envases que se pueden reciclar en el amarillo suelen estar marcados con los anteriores símbolos.



# EDUKIONTZIAK CONTENEDORES



## ONTZIAK BAKARRIK SOLO ENVASES

Plastikozko ontziak, metalezkoak eta brick motakoak.  
EZ bota beirazko, paperezko eta kartoizko ontzirik. EZ bota ontziak ez diren objektuak.  
Envases de plástico, metálicos y tipo brick.  
NO tirar envases de vidrio, papel y cartón. NO tirar objetos que no sean envases.



## PAPEREA KARTOIA BAKARRIK SOLO PAPEL Y CARTÓN

Saihestu papera edo kartoia ez diren material guztiak.  
EZ bota paper zikinak, paper plastifikatua, brick motako ontziak...  
Evitar todo material que no sea papel o cartón.  
NO tirar papeles sucios, papel plastificado, envases tipo brick...



## BEIRA BAKARRIK SOLO VIDRIO

Beirazko botilak eta poteak bai edari eta elikagaienak, bai lurrinenak eta kosmetikoenak.  
Tapa, kortxo edo antzekorik gabe. Ez utzi plastikozko poltsarik.  
EZ bota ontziak ez diren beirazko edo kristalezko elementuak (ispiluak, bonbilak...)  
Botellas y tarros de vidrio tanto de bebidas y alimentos como de perfumes y cosmética.  
Sin tapas, corchos o similares. No se deben depositar bolsas de plástico.  
NO tirar elementos de vidrio o cristal que no sean un envase (espejos, bombillas...)



## ORGANIKOA BAKARRIK SOLO ORGÁNICO

Etxean, baratzean edo lorategian sortzen diren hondakin organikoak. Hondakin organikoekin zikinak badaude sukaldeko papera, zapiak, kafe iragazkiak eta paparezko bilgarriak bota ditzakegu ere.  
Residuos orgánicos que se generen en el hogar, huerta o jardín. También podemos tirar papel de cocina, servilletas, filtros de café y envolturas de papel si están sucios de restos orgánicos.



## ERREFUSA RESTO

Aurreko edukiontzieta bota ezin ditugun gainerako hondakinak.  
Resto de desechos que no podemos tirar en los anteriores contenedores.



**BAI** BOTA  
HORIAN

## Onartutako platikozko ontziak

Envases de plástico admitidos

### Botilak eta garrafak

Botellas y garrafas



### Norberaren eta etxeko garbiketarako ontziak

Envases de limpieza  
personal y del hogar

### Erretiluak, poteak eta paketeak

Bandejas, botes y paquetes



### Janarentzako diren sareak

Mallas para alimentos



### Sorten bilgarriak eta eratzunak

Envolturas y anillas de packs



## Onartutako metalezko ontziak

Envases de metal admitidos

### Janari eta edarien latak

Latas de alimentos y bebidas



### Esprai eta garbiketarako poteak

Sprays y botes de limpieza



### Aluminiozko bilgarriak eta erretiluak

Envoltorios y bandejas de aluminio



### Tapak eta txapak

Tapas y chapas



**SÍ TIRAR AL  
AMARILLO**





**BAI** BOTA  
HORIAN

## Brikak - janari eta edariak Bricks - alimentos y bebidas



## Blisterrak

### Blisters

Plastikoa eta papera/kartoia banandu  
Separar plástico y papel/cartón



## Kortxo sintetikoa Corcho sintético



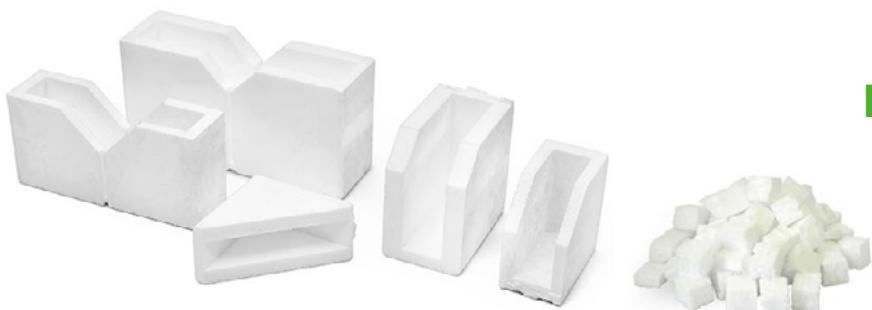
## Egur eta kortxozko ontziak Envases de madera y corcho

Janari zein edarietakoak bakarrik  
Solo de alimentos y bebidas



## Poltsak eta bidalketen babesak

Bolsas y protección de envíos



Poliestirenozko bilgarriak  
Embalajes de poliestireno

## Bolsas de plástico y non-woven

Plastikozko eta non-woven poltsak



Non-woven



SÍ TIRAR AL  
AMARILLO





# ONTZI ARINAK BAKARRIK SOLO ENVASES LIGEROS



**Edukontzi horian EZ bota plastikoz egindako edozer gauza  
NO tires cualquier cosa hecha de plástico en el contenedor amarillo**



**DEBABARRENEKO MANKOMUNITATEA**  
Eigurentarren kalea, 2 behea  
20600 Eibar, Gipuzkoa  
T.: 943 70 07 99

**GARBIGUNEAK:**  
EIBAR: Azitaingo poligonoa  
ELGOIBAR: Arriaga poligonoa  
MUTRIKU: Laranga auzoa  
ERMUA: Urtia poligonoa